# New Territories West Cluster 新界西聯網

# Section 1: Selected Statistics 第一章: 選定的統計數字



Service Capacity as a		
截至2024年3月31日的	<b>段務容量</b>	
No. of hospital bed	ds 醫院病床數目	4 899
No. of psychiatric	day places 精神科日間醫院名額	44
No. of geriatric day	/ places	144
Service Throughput in 2023-24 年度服務量	1 2023-24	
Inpatient and day	No. of discharges and deaths 出院人次及死亡人數	258 201
inpatient services	No. of live births 活產嬰兒數目	2 979
住院及日間住院服務	No. of allied health attendances 專職醫療就診人次	1 105 269
	No. of accident and emergency attendances 急症室就診人次	395 717
	No. of specialist outpatient (clinical) attendances 專科門診(臨床)就診人次	1 190 072
Ambulatory Services	No. of primary care attendances 基層醫療就診人來	1 022 171
日間服務	No. of allied health attendances 專職醫療就診人次	453 738
	No. of geriatric day attendances <sup>#</sup> 老人科日間醫院就診人次 <sup>#</sup>	24 234
	No. of psychiatric day attendances 精神科日間醫院就診人次	20 443
	No. of community nurse attendances 接受社康護士服務人次	105 031
Outreach Services	No. of allied health attendances 專職醫療就診人次	7 548
外展服務	No. of geriatric outreach attendances 接受老人科外展服務人次	122 719
	No. of psychiatric outreach attendances 接受精神科外展服務人次	68 969
Other Services	No. of radiology attendances 放射科檢查病人人次	643 793
其他服務	No. of operations done inside operating theatres 手術室內進行的手術數目	25 232

<sup>&</sup>lt;sup>#</sup> Figures also include places / attendances under Integrated Discharge Support Programme for Elderly Patients (IDSP).

<sup>#</sup> 數字也包括參與離院長者綜合支援計劃的醫院名額/就診人次。

As at 31 March 2024 截至2024年3月31日		Hospital / Institution 醫院 / 機構	Specialist Outpatient Clinic 專科門診診所	General Outpatient Clinic 普通科門診診所
Number	數目	5	5	8
1 Castle Peak Hospital	青山醫院	✓	✓	
2 Pok Oi Hospital +	博愛醫院 🛨	✓	✓	
3 Siu Lam Hospital	小欖醫院	√		
Tin Shui Wai Hospital +	天水圍醫院 +	✓	✓	
5 Tuen Mun Hospital +	屯門醫院 🛨	✓	✓	
Tuen Mun Eye Centre	屯門眼科中心		✓	
7 Kam Tin Clinic	錦田診所			✓
8 Madam Yung Fung Shee Health Centre	容鳳書健康中心			✓
9 Tin Shui Wai (Tin Yip Road) Community Health Centre	天水圍(天業路)社區健康中心			✓
10 Tin Shui Wai Health Centre (Tin Shui Road)	天水圍健康中心(天瑞路)			✓
11 Tuen Mun Clinic	屯門診所			✓
12 Tuen Mun Wu Hong Clinic	屯門湖康診所			<b>√</b>
13 Yan Oi General Out-patient Clinic	仁愛普通科門診診所			<b>√</b>
14 Yuen Long Jockey Club Health Centre	元朗賽馬會健康院			<b>√</b>

<sup>◆</sup> Hospital with A&E service

提供急症服務的醫院

# Section 2: Healthcare Facilities - Hospital Beds

第二章: 醫療設施-醫院病床

Table 2 No. of Hospital Beds by Specialty and Hospital as at 31 March 2024

表 2 截至2024年3月31日按專科及醫院劃分的醫院病床數目

Specialty 專科 Hospital 醫院	Cardiothoracic Surgery 心胸肺外科	Clinical Oncology 臨床腫瘤科	Dental 牙科	Ear, Nose and Throat 耳鼻喉科	Emergency Medicine 急症科	Gynaecology 糖科		Intensive Care Unit / High Dependency Unit¹ 深切治療部 / 加護病房 ¹	Medicine <sup>2</sup> 內科 2	Mentally Handicapped 智障科	Neonatology³ 初生嬰兒科³	Neurosurgery 神饌外科	Nursery 斉嬖室	Obstetrics	Ophthalmology 眼科	Orthopaedics & Traumatology 齊科	Paediatrics <sup>4</sup> 兒科 <sup>4</sup>	Palliative Care 舒優治療	Psychiatry 精神科	Rehabilitation 復康科	Surgery <sup>5</sup> 外科 <sup>5</sup>	Others / Unclassified <sup>6</sup> 其他 / 未分類 <sup>6</sup>	Overall 合計
Castle Peak Hospital 青山醫院	-	•	-	-	ı	1	1	-	-	-	-	1	•	-	1	1	-	1	1 156	-	-	-	1 156
Pok Oi Hospital 博愛醫院	-	•	-	1	40	21	135	11	318 (5)	-		,	-	-	2	98	-	,	-	,	196	-	822
Siu Lam Hospital 小欖醫院	-	-	-	-			-	-	-	520	-	-	-	-			-	-	-	-	-	-	520
Tin Shui Wai Hospital 天水圍醫院	-	35	-	1	45	-	-	-	190	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	-	25	2	300
Tuen Mun Hospital 屯門醫院	5	71	-	20	30	53	-	30	931 (10)	-	61	49	50	76	24	273	100	43	20	-	251	14	2 101
Overall 合計	5	106	-	22	115	74	135	41	1 439 (15)	520	61	49	50	76	26	373	100	43	1 176	-	472	16	4 899

# Notes:

### 註釋:

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Managed by Intensive Care Unit team only. Intensive / high dependency care beds managed by other specialties are grouped under their respective specialties.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Medicine includes Internal Medicine, Geriatrics, Respiratory Medicine, Medical Infectious Diseases and Coronary Care Unit. Figures in brackets denote number of beds for Coronary Care Unit.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Neonatology includes Neonatal Intensive Care Unit and Special Care Baby Unit.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Paediatrics includes Paediatric Intensive Care.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Surgery includes General Surgery, Paediatric Surgery, Plastic Surgery and Urology.

<sup>6</sup> Other/Unclassified specialties include Anaesthesiology, Skin (managed by Department of Health), Accident and Emergency observation beds, custodial/private/special accommodation wards that are not under any individual specialties, etc.

<sup>1</sup>由深切治療部管理。其他專科管理的深切治療/加護病床則歸納於各自的專科。

 $<sup>^2</sup>$ 內科包括內科醫學、老人科、呼吸系統科、感染及傳染病科和心臟深切治療部。括號內數字顯示心臟深切治療部的病床數目。

<sup>3</sup> 初生嬰兒科包括初生嬰兒深切治療部及初生嬰兒特別護理部。

<sup>4</sup>兒科包括兒科深切治療部。

<sup>5</sup> 外科包括外科、小兒外科、整形外科及泌尿外科。

 $<sup>^{6}</sup>$ 其他 / 未分類的專科包括麻醉科、皮膚科(衞生署管理)、急症室觀察病床及屬「未分類」專科的羈留/私家/特別病房等。

# Section 3: Inpatient and Day Inpatient Services

第三章: 住院及日間住院服務

Table 3.1 Inpatient and Day Inpatient Service Statistics by Specialty in 2023-24

表 3.1 2023-24 年度按專科劃分的住院及日間住院服務統計數字

		General (Acute and Convalescent) 普通科(急症及康復)	3 068			
		Mentally III 精神科	1 176			
No. of Hospital Beds (as at 31 Ma 醫院病床數目(截至2024年3月31		Mentally Handicapped 智障科	520			
		Infirmary 療養科	135			
		Overall <del>合計</del>	4 899			
		General (Acute and Convalescent) 普通科(急症及康復)	153 525			
	No. of Inpatient Discharges and Deaths <sup>1</sup> 住院病人出院人次及死亡人數 <sup>1</sup>	Mentally III 賴神科	3 046			
		Overall <sup>2</sup> 合計 <sup>2</sup>	157 178			
		General (Acute and Convalescent) 普通科(急症及康復)	995 864			
		Mentally III 精神科	270 621			
	No. of Inpatient Patient Days 住院病人住院日次	Mentally Handicapped 智障科	146 519			
		Infirmary 療養科	29 306			
Inpatient Services Statistics 住院服務統計數字		Overall <del>合計</del>	1 442 310			
		General (Acute and Convalescent) 普通科(急症及康復)	99.4			
		Mentally III 精神科	63.5			
	Inpatient Bed Occupancy Rate (%) 住院病床住用率(%)	Mentally Handicapped 智障科	77.0			
		Infirmary 療養科	89.0			
		Overall <del>合計</del>	87.3			
	Inpatient Average Length of Stay (Days) <sup>1,3</sup>	General (Acute and Convalescent) 普通科(急症及康復)	6.4			
	住院病人平均住院時間(日) <sup>1,3</sup>	Mentally III 賴神科	110.6			
	No. of Day Inpatient Discharges and deaths 日間住院病人出院人次及死亡人數					

### Notes:

### 註釋

Table 3.2 No. of Live Births in 2023-24 表 3.2 2023-24 年度活產嬰兒數目

No. of Live Births	2.070
活產嬰兒數目	2 979

Table 3.3 No. of Allied Health (Inpatient and Day Inpatient) Attendances

by Allied Health Department in 2023-24

表 3.3 2023-24 年度按專職醫療部門劃分的專職醫療 (住院及日間住院病人) 就診人次

Allied Health Department 專輸醫療部門	No. of attendances 就診人实
Audiology 聽力學	191
Clinical Psychology 臨床心理	7 071
Dietetics <b>營養膳食</b>	57 615
Medical Social Work 醫務社會工作	18 213
Occupational Therapy 職業治療	361 730
Optometry 視光學	1 831
Orthoptics 視覺矯正	186
Physiotherapy 物理治療	569 586
Podiatry 足病診療	2 203
Prosthetics & Orthotics 義放備形	28 369
Speech Therapy 官語治療	58 274
Overall 습함	1 105 269

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Mentally Handicapped and Infirmary services involve long-stay patients and small patient volume. The length of stay of discharged patients is highly variable year by year, in particular the discharge of a few exceptionally long stay patients can bring great variations in the length of stay. Furthermore, in view of the relatively small number of discharges and deaths every year comparing with the total number of patients being treated, the figure does not reflect the services provided to all patients during the reporting period.

<sup>2</sup> Individual figures may not add up to the overall because the overall figure includes inpatient discharges and deaths of Mentally Handicapped and Infirmary not listed in the table.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> It is derived by dividing the sum of length of stay of inpatients by the corresponding number of inpatients discharged and treated.

<sup>1</sup> 智障科及療養科服務涉及長期住院病人,病人數量不多,每年的出院病人住院時間都有很大差異,尤其是在少數住院時間特別長的病人出院後,有關的住院時間便會有顯著變化。此外,與接受治療病人的總數相比,每年的出院人次和死亡人數相對較少,有關數字不能反映報告期內為整體病人提供服務的情況。

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> 由於此表沒有列出智障科及療養科的住院病人出院人次及死亡人數,所以個別項目相加後不等於合計數字。

<sup>3</sup> 計算方法是按住院病人住院時間總數除以相對的住院病人出院及接受治療人數計算。

第四章: 日間及外展服務

Table 4.1 No. of Accident and Emergency Attendances in 2023-24

表 4.1 2023-24 年度急症室就診人次

No. of Accident and Emergency Attendances 急症室就診人次	395 717
--	---------

Table 4.2 No. of Specialist Outpatient (Clinical) Attendances by Major Specialty in 2023-24 表 4.2 2023-24 年度按主要專科劃分的專科門診(臨床)就診人次

Major Specialty 主要專科	No. of attendances <sup>1</sup> 就診人次 <sup>1</sup>
Ear, Nose and Throat 耳鼻喉科	47 210
Gynaecology 煉科	33 896
Medicine 内科	351 378
Ophthalmology 眼科	214 200
Orthopaedics & Traumatology 資科	92 480
Paediatrics 兒科	34 268
Psychiatry 精神科	179 598
Surgery 外科	123 846
Overall <sup>2</sup> 合計 <sup>2</sup>	1 190 072

# Notes:

### 註釋:

New Territories West Cluster 新界西聯網

Table 4.3 No. of Primary Care Attendances by Type of Service in 2023-24 表 4.3 2023-24 年度按服務類型劃分的基層醫療就診人次

Type of Service 服務類型	No. of attendances 就診人实
General Outpatient Clinic <sup>1</sup> 普通科門診 <sup>1</sup>	958 490
Family Medicine Specialist Clinic 家庭醫學專科門診	63 681
Overall 습計	1 022 171

### Note

### 註釋

1 普通科門診就診人次也包括普通科護士診所的就診人次及醫療改革服務計劃內的基層醫療服務就診人次。

Table 4.4 No. of Rehabilitation Day and Palliative Care Day Attendances in 2023-24 表 4.4 2023-24 年度康復及舒緩治療日間服務就診人次

	abilitation Day and Palliative Care Day Attendances 治療日間服務就診人交	6 351
--	---	-------

Table 4.5 No. of Community Nurse Attendances in 2023-24

表 4.5 2023-24 年度接受社康護士服務人次

No. of Community Nurse Attendances	105 031
接受社康護士服務人次	105 031

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Specialist outpatient (SOP) (clinical) attendances also include attendances from nurse clinics in SOP setting.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Individual figures may not add up to the overall because the overall figure includes attendances of other specialties apart from the major specialties as listed in the table.

<sup>1</sup> 專科門診(臨床)就診人次也包括專科護士診所的就診人次。

 $<sup>^2</sup>$ 除了在表格所列的主要專科外,專科門診還提供其他專科服務,所以個別項目相加後不等於合計數字。

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> General outpatient (GOP) attendances also include attendances from nurse clinics in GOP setting and attendances in related healthcare reform initiative programmes in primary care.

第四章: 日間及外展服務(續)

Table 4.6 No. of Allied Health (Community) Attendances in 2023-24 表 4.6 2023-24 年度專職醫療 (社區) 就診人次

No. of Allied Health (Community) Attendances <sup>1</sup>	7 548
專職醫療 (社區) 就診人次 <sup>1</sup>	7 340

Note:

計釋:

Table 4.7 No. of Allied Health (Outpatient) Attendances by Allied Health Department in 2023-24 表 4.7 2023-24 年度按專職醫療部門劃分的專職醫療 (門診) 就診人次

表 4.7 2023-24 年度按專職醫療部門劃分的專職醫療(門診)就診人次	
Allied Health Department 專職醫療部門	No. of attendances 就診人次
Audiology 聽力學	19 903
Clinical Psychology 臨床心理	15 495
Dietetics 營養膳食	19 012
Medical Social Work <sup>1</sup> 醫務社會工作 <sup>1</sup>	16 550
Occupational Therapy 職業治療	69 116
Optometry 視光學	21 533
Orthoptics 視覺矯正	15 745
Physiotherapy 物理治療	215 647
Podiatry 足病診療	17 343
Prosthetics & Orthotics 義肢矯形	31 379
Speech Therapy 言語治療	12 015
Multi-Allied Health Department 多元專職醫療部門	-
Overall 슴計	453 738

Note:

註釋

# New Territories West Cluster 新界西聯網

Table 4.8 Geriatric Service Statistics in 2023-24 表 4.8 2023-24 年度老人科服務統計數字

No. of Geriatric Outreach Attendances <sup>1</sup> 接受老人科外展服務人次 <sup>1</sup>	122 719
No. of Geriatric Elderly Persons Assessed for Infirmary Care Service 接受療養服務評核的長者人數	207
No. of Geriatric Day Attendances <sup>2</sup> 老人科日間醫院就診人次 <sup>2</sup>	24 234

### Notes:

### 註釋:

1數字也包括老人科接受到診醫生治療人次。

Table 4.9 Psychiatric Service Statistics in 2023-24

表 4.9 2023-24 年度精神科服務統計數字

No. of Psychiatric Outreach Attendances <sup>1</sup> 接受精神科外展服務人实 <sup>1</sup>	68 969
No. of Psychiatric Day Attendances 精神科日間醫院就診人次	20 443
No. of Psychogeriatric Outreach Attendances <sup>2</sup> 接受老人精神科外展服務人次 <sup>2</sup>	14 782

### Notes

### 註釋

1 數字也包括家訪及危機處理服務。

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Figures exclude follow-up consultations provided by the Medical Social Services Units.

<sup>1</sup> 數字不包括由醫務社會服務部提供的跟進個案。

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Figures exclude follow-up consultations provided by the Medical Social Services Units.

<sup>1</sup> 數字不包括由醫務社會服務部提供的跟進個案。

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Figures also include attendances from Visiting Medical Officer.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Figures also include attendances under Integrated Discharge Support Programme for Elderly Patients (IDSP).

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>數字也包括參與離院長者綜合支援計劃的就診人次。

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Figures also include home visits and crisis interventions.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Figures also include home visits.

<sup>2</sup>數字也包括家訪。

第五章: 放射科服務、手術及程序

Table 5.1 No. of Radiology Attendances in 2023-24

表 5.1 2023-24 年度放射科檢查病人人次

No. of Radiology Attendances 放射科檢查病人人次	643 793
放射科恢查病人人次	

Table 5.2 No. of Operations done inside Operating Theatres by Operation Magnitude in 2023-24

表 5.2 2023-24 年度按手術類型劃分的手術室內進行的手術數目

Operation Magnitude 手術類型	No. of Operations 手術數目
Ultra-major 超大型	4 064
Major 大型	10 548
Intermediate 中型	5 452
Minor 小型	4 997
Unclassified 未分類	171
Overall 合計	25 232

Table 5.3 No. of Haemodialysis Procedures in 2023-24

表 5.3 2023-24 年度血液透析程序數目

No. of Haemodialysis Procedures 血液透析程序數目	19 380
---	--------

Table 5.4 Statistics on Selected Endoscopic Procedures in 2023-24 表 5.4 2023-24 年度選定内窺鏡程序的統計數字

Type of Endoscopic Procedure 內窺鏡程序的種類	No. of Procedures 程序數目
Bronchoscopy 支氣管鏡檢查	1 611
Colonoscopy 大腸鏡檢查	7 147
Colposcopy 陰道鏡檢查	2 371
Endoscopic Retrograde Cholangiopancreatography (ERCP) 内視鏡逆行胰膽管造影術	1 275
Flexible Cystoscopy 軟管式膀胱鏡檢查	2 909
Oesophagogastroduodenoscopy (OGD) 食道胃十二指腸内視鏡檢査	14 346
Sigmoidoscopy 乙狀結腸鏡検査	856
Endoscopic Ultrasonography - Upper Gastrointestinal Tract 超聲內鏡檢查 - 上胃腸道	764
Endoscopic Ultrasonography - Lower Gastrointestinal Tract 超擊內鏡檢查 - 下胃腸道	12
Endoscopic Ultrasonography - Bronchus & Mediastinum 超聲內鏡檢查 - 支無管及縱隔	6
Endoscopic Ultrasonography - Others 超擊內鏡檢查 - 其他	29